

DE: Einseitig beschichtet; wasserabstoßend, fäulnishemmend, öl- und schmutzabweisend ausgerüstet (AATCC 118); PVC-frei. Entspricht den Anforderungen der EN 13561:2015-08 (Pkt. 4.14.2 Textilien)

EN: One side coated; water repellent, rot retardant, oil- and dirt repellent finish (AATCC 118); PVC free. In compliance with the requirements of EN 13561: 2015-08 (paragraph 4.14.2 fabrics)

FR: Une face enduite; Traitement hydrofuge, imputrescible, repoussant l'huile et la poussière (AATCC 118); sans PVC. Correspond aux exigences de la norme EN 13561:2015-08 (paragraphe 4.14.2. tissus)

Qualität / Quality / Qualité

386 All Weather

Anwendungen / Applications / Applications



Kette/warp/chaîne & Schuss/weft/trame: **solution dyed PAN**

DIN 60 001



Leinwand/plain weave/toile **1/1**

DIN ISO 9354



340 g/m²

DIN EN 12127



60 lfm/rm/ml



120 cm



Kette/warp/chaîne: **30 tex x 2**
Schuss/weft/trame: **600 dtex**

EN ISO 2060



Kette/warp/chaîne: **30,0** Fäden/threads/fils/cm
Schuss/weft/trame: **13,4** Fäden/threads/fils/cm

DIN EN 1049-2



150 daN/5 cm

DIN EN ISO 13934-1



100 daN/5 cm

DIN EN ISO 13934-1



≥ 1000 mm

DIN EN ISO 811



Note/grade/note: 90

EN 4920



i.O./OK

120 mm / 48 Std./hours/hrs



Kette/warp/chaîne: **± 0,5 %**
Schuss/weft/trame: **± 0,5 %**

DIN 53892/2
24 hours water immersed



min. 7
(weiß/white/blanc: min.5)

DIN EN ISO 105-B02



Blaumaßstab/Blue scale/échelle bleue (von/of/de 8) **min. 7**
(weiß/white/blanc: min.5)
Graumaßstab/Grey scale/échelle de gris (von/of/de 5) **min. 4-5**
(weiß/white/blanc: 3-4)

DIN EN ISO 105-B04



Spezial-Eigenschaften / Special Features / Propriétés spéciales



Reinigung & Pflege / Clean & Care / Nettoyage & Entretien



Hinweis: Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, behalten wir uns vor. Werte ohne Toleranzangaben sind Nennwerte mit einer Toleranz von $\pm 5\%$. Die Angaben entsprechen unserem heutigen Kenntnisstand und sollen ohne Rechtsverbindlichkeit informieren. Für andere Einsatzzwecke ist die schriftliche Zustimmung der Sattler SUN-TEX GmbH einzuholen. Ohne die Zustimmungserklärung der Sattler SUN-TEX GmbH wird für andere als die angegebene Anwendung(en) keine Haftung übernommen. Die in den Datenblättern angegebenen technischen Daten sind Erfahrungswerte aus laufenden Produktionen und stellen keine Beschaffenheitsvereinbarung dar. Sie beziehen sich auf die gelieferte Ware im Ursprungszustand ohne Ver- und Bearbeitung durch den Kunden. Die Zurverfügungstellung der Daten erfolgt nur zu Informationszwecken und dient lediglich als Anhaltspunkt. Es befreit den Kunden nicht davon, vor Ver- und Bearbeitung des Produkts eine selbständige Prüfung auf Eignung für den vom Kunden vorgesehenen Einsatzzweck und der daraus folgenden Haftung vorzunehmen.

Note: Subject to change depending on technical upgrades. Values indicated without their specific tolerance levels are nominal values with a tolerance of $\pm 5\%$. All data presented is given to the best of our current knowledge for guidance purposes and is not legally binding. Sattler SUN-TEX GmbH must give their written consent to uses other than specified. No liability will be granted without the prior written consent of Sattler SUN-TEX GmbH for usages other than herein specified. The technical data in the material data sheet is based on experience from current productions and does not constitute any quality agreement. This data refers to goods in ex-works condition without any processing or handling by the customer. The given data is informative only and merely serves as a guide. It will in no way release the customer from checking the suitability of the intended use or of any resulting liability, before processing and/or treatment.

Note: Sous réserve de modifications techniques. Les données indiquées sans tolérances s'entendent comme valeurs nominales avec une tolérance de $\pm 5\%$. Elles correspondent à notre niveau actuel de connaissances techniques et se veulent uniquement informatives, sans aucune portée juridique. En cas d'une utilisation contraire aux recommandations, le consentement exprès de Sattler SUN-TEX GmbH est requis, faute de quoi Sattler SUN-TEX GmbH n'assurera aucune responsabilité. Les données techniques indiquées dans cette fiche technique se basent sur l'expérience des productions en cours et ne se comprennent pas comme convention de qualité. Elles se basent sur la marchandise dans son état d'origine sans traitement supplémentaire par le client. Les données indiquées s'entendent uniquement comme information et point de repère. Cela n'exempte pas le client de tester avant tout traitement si l'article convient à l'usage prévu et d'en assumer également la responsabilité.